## Fragment of 1871 Field Diary, 11 August 1871-9 September 1871

David Livingstone

Published by Livingstone Online (livingstoneonline.org), 2020

[0001]

words Batulu = Husbands Sima 36 Pia = Milango

to be ordered from Zanzibar
a few soft black lead pencils
2 Frasilahs cowries
500 Sungomazi neck beads (not cracked)
in box with saw dust packing
Sardines = Sugar - 50 lbs = 25 lbs coffee no Tea
2 Flour in Tins or waterproof bags = old Tarpaulins
Guns flints = Rifles [Residue of a red wax seal.]
3000 cartridges - caps63
Nautical At / 72
(old musical box -) present
Ghamess Wodrin Lagh to
point out men (good)
not to go to Unyinyembe

## [0002]

 $11^{th}$  Mamohela = rest half a day ill still but we cannot delay - I do very devoutly thank the Lord for sparing my my life three times in 24 hours - No Lort d is good a stronghold in the day of trouble and he knows them that trust in him -12 Remain at Mamohela vil - the camp is all burned off - First rain fell in evening of the 11th Thunder - Laid dust -13<sup>th</sup> on to Lolindi suffering much - a man brought a Kite nearly full fledged out of its nest on a tree - This is the first breeding case I am sure off -14<sup>th</sup> over many brisk burns to vil on side of mountain range = a little rain fell after dark - near Luamo it ran in paths

& some burns and caused dew -  $15^{\underline{\text{th}}}$  to Muanambongo's - Golungo bush buck with stripes across body & spots along all the side in a ^ two row s  $16^{\underline{\text{th}}}$  To Luamo very ill with bowels -  $17^{\underline{\text{th}}}$  cross it and send a message to Katomba at Moenengoi's = sent present of food back

## [0003]

 $18\underline{^{th}}$  Aug. 1871 on to Katomba & welcome 37 by all the heavily laden ivory Arabs = 3 relays take on the spoil = Kenyengereattacked and 150 captives taken = about 100 slain - an old feud of Moenemgoi's M. Bogharib still at Bambarre with all my letters for now unsent! No news whatever from Ujiji  $19\underline{^{th}}$  S. - rest -  $20^{th}$  Do from weakness -  $21\underline{^{st}}$  Palms 22 Bam barre

 $28^{\underline{\text{th}}}$  better & thankful = to Monandenda's on the R Lombonda = Katomba's safari has a thousand [Map.] Frasilahs & Muhamads 300

29 ill all night & remain 30 attendant ill remain at Monandenda's 6 AM  $31^{\underline{st}}$  1 Sept Sat. up half over mountains and sleep in dense forest  $2^d$  over range & down onto marble capped [Series of calculations.] hill = 26 7 = Nyangwe women expert in diving for oysters = = news of killd unclothe them  $\widehat{\phantom{a}}$ -selves  $3^d$ Rest Equinoctial gales to Lohombo  $4^{th}$  vil in front of Lohombo - 5 Kasangangazi  $6^{\underline{th}}$  Rest  $7^{\underline{th}}$  Mamva  $8^{th}$  Rest  $9^{th}$  Do Do

## [0004]

Kasongo's near Lualaba - In writing about the slave trade I have been obliged to use most distressing caution in order not to give those who have never seen it the appearance of plausibility in drawing out from their club sofas "exaggeration" - ["]overdrawing"

like Mrs Stowe's Uncle Tom's Cabin - The like would be philosophers doubt if there be a Hell - but I have been in it twice once on the Shire where we had to clear the paddle wheels & chain cable of the dead every morning before we could start and the horrible scenes of crocodiles & carrion are unbearable to be even glanced at by the imagination again - on the Kilwa slave route to Nyassa -Then the Hell scenes I dare ^ not commit to paper or even think on - I drive them from my thoughts if even they intrude as intrude in part they will do on suddenly awaking at dead of night - getting up & walking about sometimes relieves me but writing about them in constrained oppressed style as hinted above jadedmy mind so that I could rather think of nothing else or I could not think on necessary things and neglected all my own and family interests - Lord Palmerston's offer of service to me fell flat on my ear & heart

12/2/70John Kirk

[0005]

[Series of calculations.] 3[...][8]

Five lines of text: three in Arabic and two in Nagari. These are not in Livingstone's hand. The Arabic corresponds to the English undertext on this page ("Dr David Livingstone HRM Consul Ujiji & Elsewhere"), and the first two lines can be translated thus: "This is to the most honorable Doctor Livingstone, consul of the Glorious [or Great] Queen, in Ujiji." The last Arabic line reads simply, "Amen." However, this is not an absolute translation. "This is to" can also be read as "the one who writes this informs," while "most honorable" can also be read as "may his glory be eternal."]

Dr David Livingstone HRM Consul Ujiji & Elsewhere

R Kanayumbe

Bagenya peoples other side R[...][iver] [...][Lualaba]

& islands

Kusi North Mhuru = SouthLiñkanda West or other side Mazimba East [0006][Series of calculations.] [0007][Series of calculations. A note at the top of the page states that these calculations were made in the "camp at 4° 10' Lat Lualaba called Nyangwe."] 39 Shamikwa R 9 days Nyengere black water Babire upright hair [0008] [Series of calculations. A note at the top of the page states that these calculations describe the "Total Rainfall in Manyema 1870-71."] 5 [Residue of a red wax seal.] [Residue of a red wax seal.]

[Residue of a red wax seal.]